

報日環循

週年價銀五員
母月價銀半員

光緒六年歲次庚辰正月十七日

西歷一千八百八十八年二月二十六號

香港目下棉花疋頭雜貨行情

上海花十七員五至十六員八	每担	寧波花十八員五至十六員九	每担	方包花十五員三至十五員八	每担	洋花十五員四至十六員壹	每担	六磅紗八十九員至九十二員	每包	共三萬一百零五員至九十七員五	每包	共四萬壹百一十二員至壹百零八員	每包	廿號孟米紗八十二員至七十九員	每包	六磅原布一員四至壹員六五	每包	七磅原布一員七至一員八	每包	上鹽八磅四布二員三五至二員四五	每包	次鹽八磅四原布壹員九至一員壹	每包	足十磅原布三員二至三員四	每包	三百號白布三員三三員壹五	每包	六百號白布三員五至三員六五	每包	柯字白布二員九至三員	每包	金虎白布四員七四員七五	每包	六磅正扣布壹員五至一員六	每包	六磅原布一員四至一員四七五	每包	銀獅七磅扣布壹員七至一員七五	每包	紅佛七磅原布一員九二五至二員	每包	三狗八磅四原布二員四至三員四五	每包	八磅冲扣一員九至壹員九五	每包	壹號竹布四員至三員九五	每包	二號竹布三員四至三員三	每包	原色竹布每碼壹員九至二員	每包	十二碼索加紗布九員至八員五	每包	廿四碼花加紗一員九至壹員九五	每包	白桂花二員七至二員七五	每包	色桂花三員六至三員八五	每包	白扯花二員五至二員七	每包	色扯花三員六至三員七五	每包	什色花布壹員八至壹員九	每包	二磅半紅布一員五五至壹員六	每包	三磅紅布壹員八至一員七五	每包	卅碼幼白斜二員三至二員二	每包	十四磅斜二員七至二員七五	每包	十五磅斜二員八至二員八五	每包	金象花紅羽紗十七員六五	每包	雙蛇品藍羽紗十五員至十五員五	每包	單鷹什色羽紗十五員至十五員七五	每包	二號黑羽紗十一員五至十壹員七五	每包	壹號品藍羽紗十四員至十四員七五	每包	譽號元青羽紗十二員十二員五	每包	各什色羽紗九員七五至十員零三	每包	元青羽緞廿六員五至廿七員五	每包
--------------	----	--------------	----	--------------	----	-------------	----	--------------	----	----------------	----	-----------------	----	----------------	----	--------------	----	-------------	----	-----------------	----	----------------	----	--------------	----	--------------	----	---------------	----	------------	----	-------------	----	--------------	----	---------------	----	----------------	----	----------------	----	-----------------	----	--------------	----	-------------	----	-------------	----	--------------	----	---------------	----	----------------	----	-------------	----	-------------	----	------------	----	-------------	----	-------------	----	---------------	----	--------------	----	--------------	----	--------------	----	--------------	----	-------------	----	----------------	----	-----------------	----	-----------------	----	-----------------	----	---------------	----	----------------	----	---------------	----

藍花洋巾七毫五至七毫
 古岡巾六毫二至六毫
 袈裟羅壹員至壹員零五
 花岡巾七毫五至七毫二五
 色羽綢四員八至五員二
 素羽綢五員至五員五
 龍頭紅畢機八員七至八員六五
 番鹿紅畢機八員六至八員六五
 壹號企頭呢三員至二員七五
 上衣着呢壹員八二至壹員四七五
 中衣着呢壹員壹五至壹員三五
 棉羊絨一員零二五
 雙工絨八毫至八毫五
 全毛厚佛蘭絨四毫八至四毫九
 縐地薄佛蘭絨三毫五至三毫六
 尺二黑硬剪絨壹毫八至壹毫八五
 尺五黑軟剪絨三毫至三毫二一
 九磅洋氈四員壹至四員三
 十磅洋氈五員至五員二五
 十二磅洋氈六員四至六員五五
 金山水氈現每担六十二員六
 玻璃片三員四五至三員三
 正岐嚙青銅二十壹員二十二員五
 威仁嚙青銅十八員七五
 日本紅銅小板十九員至二十員
 日本紅銅大板十七員至十八員
 白鉛七員四至七員五
 黑鉛七員二至七員二五
 黑鉛七員二至七員壹五
 瑞國軟扁鐵三員六至三員六五
 集港硬扁鐵二員二至二員三
 英國壹六鐵枝二員四至二員三
 集港壹六鐵枝二員至二員零五
 英國鐵線土至廿六員三至六員四
 集港鐵線土至廿六員二至六員三
 英國方圖扁鐵三員至三員二
 集港方圖扁鐵二員四至二員五
 英國軟白鐵八員七至八員七五
 集港硬白鐵七員五至八員
 舊山馬甲鐵二員一至二員二
 新山中馬甲鐵壹員九至二員
 英國鋼三員三至三員四
 瑞國鋼四員三至四員五
 鑒仔錫三十員零五至卅壹員
 豐興錫三十二員五至三十二員
 臺灣樟腦二十四員五二十四員三五
 洋確六員四至六員七
 日本硫磺一員九至二員
 犀角公三千三百員
 母二千壹百員至二千壹百五員

原桶牛油六兩壹五
原桶生油五兩四五至五兩四二
上火車米二員二至二員零五
中火車米一員七五至壹員七三
新安南更米壹員八四至壹員八七
草包更米一員七至壹員七八
麻包安南占米二員二六至二員四
安南總米壹員六八至一員七
日本麥子壹員八五至二員壹五
宣占上米二員四三至二員四二
宣占朴二員二至二員壹壹
日本新米壹員九至壹員九二
日本舊朴壹員七五至壹員七
石龍尖白糖八員至七員九五
三多竹青糖三員九五至三員九二
潮州赤糖四員三至四員二
海口赤糖四員二至三員九五
汕頭奇白糖八員三至八員五
海南貢粉七員五至七員四
福州冰糖十二員五至十二員二
石龍冰糖十一員八至十壹員八
白發豆二員五五至二員五二
小黑豆二員二至二員壹
新黃荳二員三至二員一六
新青荳二員四八至二員四四
黑胡椒十員零六至十員零三
白十四員二至十四員五
麵粉五十磅一員八六至壹員五五
新準樹皮七毫七至七毫九
四川白臘壹百零一員
新山壇香四員壹至四員零五
原桶洋參白肉二員五十員二員四十員
紅肉二百六十員至二百五十員
江北金菜六員至五員九
河南金菜六員九至七員壹
大菜十九員五至二十壹員五
新日本香信三十員至二十九員五
日本大面鮑二十六員至二十四員五
日本中片鮑二十八員至二十八員五
黃縣粉絲八員四至八員五五
漢口粉絲六員至六員五五
新川耳五十員零五至五十員
舊金山木耳十六兩八至十六兩六
日本大鮑魚三十九員至三十五員
中鮑魚二十五員五至二十六員五
暹羅蘇木二員四五至二員三八
白鑾片壹員八至壹員六五
冰片大面三千四員至三千二百員
二面二千六員至二千四

並告白

告
啟者乍畏街門牌第五號廣裕綸正頭生理原日係吳炳垣黃梅軒李中邦陳泰山四人合股全做斯時發出合同各執一紙

頂
啟者香港上環永樂街門牌第十二號敦和行所存舖底傢私什物頂與合成堂承受

亥歲至己卯年底各東擇於本年二月初五日清算數目到期各合同祈携至更換如過期舊合同有不携至更換者自後視

後生意興隆與敦和行舊人等無涉如敦和行有欠各家數目與合成堂無干特此聲

白 合同者無涉特字聲明以免後論 三立
光緒六年正月十四日廣裕綸世記謹啟
白 光緒六年元月初八 頂受
敦和行舖底人合成堂謹啟

廣告
號始係馮四美堂源積善堂等合併開張出口洋貨生理着源溢生司理光緒四年馮四美堂意在別圖於光緒四年十二月底將元

藥
銀二毫能打回魚口便毒瘡癰痰癰各種疔千層疔外腎腫痛骨痛腰痛頭痛

會等項全盤當衆面算清楚即日內馮四美
堂將名下股份頂與源積善堂承受日後元
章號生意數目歸底倒和貨物出入則按信
可利源號接濟理日自工

日
 自理與馮四美堂無干特此佈聞
 光緒六年 元月初九日 馮四美堂謹啟
 費者各當新義利生意新寶號十沾其一歷年
 文咸街門牌七十九
 上環大馬路街市口
 不効者此藥立刻見功寓

告
來往數目銀兩貨物係新廣華釐星垣經理今新
廣華生意不前虧欠新義利數目銀兩又欠各家
銀兩貨項無以填償是以將所做新義利股份退
告
號真吉店夥件夥多
倘有到各號取貨及
賒借銀兩等項務祈
定到本行商酌

另日清算填還今新廣華收到新義利銀四千大圓作爲永遠頂受股份自後新義利生意興隆與新廣華無涉至新廣華所欠各家數目銀兩多少

後論

實據因防私冒圖章等弊預此佈聞以免

亦與新義利無涉特此聲明以免後論 光緒六年 正月九日 谷當新義利啟 貞吉號謹啟

庚辰年正月十七日
香港上海銀行每股收本銀一百二十五員現價每百員加五十六員除息
於仁保險公司新股收本銀五百員現價值一千四百五十員

那千拿保險公司每股收本銀六百兩現價值一千一百五十兩
洋子保險公司每股收本銀五百兩現價值七百三十兩
華商保安公司每股收本銀二百員現價值三百員

香港火燭保險公司每股收本銀一百員現價值二百零五員
中華火燭保險公司每股收本銀一百員現價值二百零五員
黃埔船塢公司每股本銀五百員現價值每百員加六員
省港輿論船公司每股現收本銀七十五員現價值餘外每百加三十二員

上海火輪船公司每股現收本銀一百兩分息之後現價值銀十兩
香港煤氣公司每股本銀十磅現價值七十五員
香港酒店公司每股本銀一百員每百減六十五員

三八百七十七年中國朝廷貸款每股本銀九十五磅現價值未有定實
域多厘亞火燭保險公司每股本銀一百員現價值另溢息七十員未定
於仁輪船公司每股現價值未有定實

甚為羞辱實不啻取鞋用其底以捷人也
且傷人眼目則見其可恨可知其自損其
失供認不諱官乃嚴加申飭俾其後判
罰銀一圓給與受傷之工匠以為醫藥之
費遂註銷其案○嚴懲賭徒 港憲禁賭
法例森嚴而賭徒之徒偏不憚以身試法
昨經總巡同巡役在機利文街第七號
門牌樓上獲有賭徒陳漢等四人並賭具
解官究辦提訊之後案無遁飾判各罰銀
十圓或繫獄中充作苦工一月俾知所警

紀勢州樓小集 勢州樓亦曰伊勢源樓在新橋左右亦江戶著名酒樓也余將言歸屢招角松校書於此一
日相良長裕自薩摩來東京將作粵游寺田望南特設筵餞之來者吉田易簡九山鑽皆日本名士也吉田
字君敬號素堂自稱何陋居士學者稱之為晚稼先生平生擅詩書畫三絕為人磊落奇偉好酒而又好色不
自諱也九山字子堅號龍川工於詩歌自喜余即席有詩贈素堂而龍川亦有作賦呈呈於此 勢州
樓小集席上贈何陋居士二首 王韜 好酒好花兼好色能書能畫又能詩鄭廣三絕由來擅賦飛揚想
少時磊落英多一奇士中年惟與酒為宜才人失意佳人老一樣飄零感慨時 勢州樓席上呈梁園先生
九山龍川 扇影衣香畫樓邊涼意暑初收縱橫詞筆貫天地磊落胸襟凌斗牛羈客情懷逾杜牧新橋
風物勝揚州流連只合長今夕楊柳如春月似秋 余小識於是樓凡四次角松有姊曰小松亦嫵媚多姿別
饒風韻越日余餘別相良先至樓中惟姊妹花相對耳余不解方言僅以筆墨通詞眉目達意而已日本女子
無不識字者然有時漢字中雜以倭字亦弗能曉也語休憐字蜩蝻雖有解語花亦難坐微笑而已

往神戶 啟者本公司火船名彌吉打
訂期本月廿六日晨早啟行
前往神戶橫濱接連長崎
船等準倘 貴客欲附貨搭
船者祈請至中環皇后大道
第五十號省港澳輪船樓上
本行面議特此佈聞 壬子
光緒六年 正月 十三日
日本三稜火輪船公司謹啟

往金山 啟者本公司之火船名卑宜積準正月十九日下午壹
點開行前往金山正準接連南北亞美利加各埠
洲諸國路經日本橫濱往金山者每一位唐人取回
水脚銀五十員在橫濱準收銀廿五員若往利厘近省
休倫準者則取水脚六十五員本公司常發直達利倫
紙由舊金山每禮拜有舟開行前往此準凡船未開行
前一日午刻截收小件包箱則五點鐘截收船中貨物
永無失漏之虞並船師人役各以禮貌相待必不滋擾
附貨搭客祈至本公司面議大小事務均在此處辦理
己卯年十二月初八 東西輪船公司謹啟

往新金山 啟者本行火船
濱火船改期正月
念四日啟行往新
金山谷當雪梨
厘演等準如有
貴客搭船附貨者
祈請至本行面議
當己卯年二月
初行公司謹啟

上環大水坑口皇后大道門牌第三百四十四號
合記原日楊澤深宗暢茂聯福堂孔傳堂劉廣郭
沃每值一股份開張海味及白糖生意今聯福
堂宗暢茂楊澤深三人另圖別業將數項自願
將名下股份盡行退出全盤頂與郭沃鄭五劉廣
孔傳堂四人承受是日退股三人收回老本日後
任由承頂新人取用字號如生意盈虧與退股人
等無涉倘有退股之人欠到各號借借會貨等項
惟經手是問與承頂三人無涉特此聲明以免後
論 庚辰年 正月吉日 合記啟

啟者澳門石門街昇平
酒米店陳何伍崔四姓名
下所着之股份生意自願
退出所有出入各項銀兩
已經訂明一概頂與盧姓
承受日後昇平生意盈虧
與陳何伍崔四姓無涉特
字聲明以免後論 壬子
光緒六年 正月初二日
陳何伍崔全啟

啟者本行有火船
一隻名刺地士約
正月二十三號開
行前往廈門上海
漢口洋子如有
貴客欲附貨搭船
者請至本行面議
庚辰年 正月
十五日 三三
太古洋行啟

啟者本行火船名
廣東準期正月
二十日晨早開
行前往汕頭厦
門福州如 貴
客欲附貨搭船
者祈請到本行
面議 壬子
正月十六日
德忌利士行啟

啟者本行有火船壹隻
名丹厘士准正月十
八日落貨至二十三
日開行前往安南如
日開行前往安南如
貴客欲附貨搭船
者祈請到本行
面議 壬子
庚辰年 正月
十三日 三三
上環同記公司啟

啟者本行有火船
一隻名厘地亞準
十七日下午二點
開行前往上海如
貴客欲附貨搭船
者祈請至本行
面議 壬子
光緒六年 正月
十四日 三三
禪臣洋行啟

啟者本行火船
名魁拿准期十
七日下午三點
開行前往上海
如 貴客附貨
搭船者祈請至
本號面議
庚辰年 正月
十四日 三三
禪臣公司啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本行火船
名卑厘奄約期
二十三號開行
前往倫敦蘇士
等如 貴客欲
附貨搭船者祈
請至本行面議
庚辰年 正月
初九日 三三
太古洋行謹啟

啟者本號自製專辦金山安南石
力庇能遠近各埠鮮明醬料豉油
酸菓荳豉諸色涼菓各種小菜俱
全貨真價實甚爲便宜各貨均加
工選製調味和美卽到遠埠斷無
變壞 貴客光顧請列單交與發
興明記東生和昌盛泗盛和等本
號定必隨時依期交貨無誤謹此
佈聞仰祈光顧是禱

羊圖

香港油麻地調源醬園謹啟

新刻廣東圖出售

啟者前日愚曾刊繪十八省圖地球全圖年中
承官紳士商採買者極多且謬蒙稱譽愚故不
辭勞瘁再以全力刊繪廣東全圖鄉鎮村庄無
不畢具道里遠近並爲標明閱之全省瞭然如
指掌想博雅君子多有願見者焉今圖初出用
綾裝演每軸價銀二圓五毫未棧者取銀二圓
蓋此圖工程極大價銀頗廉惟冀消流益廣而
於世道有裨凡欲買者在港請至中環文裕堂
在省請至沙基大街福音堂辛祈移玉賜顧

高要梁柱臣謹啟

壬子圖

局王韜刊印